



---

A/57/1 PROV.4  
ORIGINAL: INGLÉS  
FECHA: 29 DE SEPTIEMBRE DE 2017

## Asambleas de los Estados miembros de la OMPI

Quincuagésima séptima serie de reuniones  
Ginebra, 2 a 11 de octubre de 2017

PROYECTO DE ORDEN DEL DÍA, CONSOLIDADO Y ANOTADO

*preparado por el director general*

## INTRODUCCIÓN

1. En el presente documento se enumeran los puntos de los proyectos de orden del día de las 21 Asambleas y otros órganos (cuya lista figura en el documento A/57/INF/1) de forma consolidada en el sentido de que cuando una cuestión concierne a más de una Asamblea u otro órgano, dicha cuestión figura como un único punto del orden del día.

2. Cada punto del orden del día está anotado. Respecto de cada uno de ellos se indica lo siguiente:

- i) las Asambleas y los otros órganos interesados;
- ii) el presidente (de conformidad con el Artículo 42 del Reglamento General de la OMPI);
- iii) el o los documentos preparatorios, de haberlos.

3. Se propone que los siguientes puntos del orden del día sean examinados en las fechas que figuran a continuación:

Lunes 2 de octubre	puntos 1 a 5
Martes 3 de octubre	puntos 5 (continuación), 6, 8, 9, 11 y 12
Miércoles 4 de octubre	puntos 10 y 13 a 20
Jueves 5 de octubre	puntos 21 a 27
Viernes 6 de octubre	puntos 7, 28 y 29
Lunes 9 de octubre y martes 10 de octubre	Reservado, en caso de que algún punto del orden del día no haya quedado finalizado el 6 de octubre, y para que la Secretaría pueda preparar el informe resumido
Miércoles 11 de octubre	puntos 30 y 31

El presente calendario es meramente indicativo y cualquiera de los puntos del día podrá ser objeto de debate en cualquiera de los días comprendidos entre el 2 y el 11 de octubre de 2017, previa decisión del presidente o los presidentes, conforme a lo dispuesto en el Reglamento General de la OMPI.

Las sesiones de la mañana tendrán lugar de las 10 a las 13 horas, las sesiones de la tarde se celebrarán de las 15 a las 18 horas y, cuando proceda, podrán organizarse sesiones nocturnas (de 19:00 a 21:30 horas) para finalizar las deliberaciones de los puntos del orden del día cuyo examen haya sido previsto para ese mismo día.

## **LISTA DE PUNTOS DEL ORDEN DEL DÍA**

### **APERTURA DE LA SERIE DE REUNIONES**

1. Apertura de la serie de reuniones
2. Elección de las Mesas
3. Aprobación del orden del día
4. Informe del director general a las Asambleas de la OMPI
5. Declaraciones generales

### **ÓRGANOS RECTORES Y CUESTIONES INSTITUCIONALES**

6. Admisión de observadores
7. Aprobación de acuerdos
8. Composición del Comité de Coordinación de la OMPI, y de los Comités Ejecutivos de la Unión de París y la Unión de Berna
9. Composición del Comité del Programa y Presupuesto

### **ASUNTOS RELATIVOS AL PRESUPUESTO POR PROGRAMAS Y A LA SUPERVISIÓN**

10. Informes sobre auditoría y supervisión
  - i) Informe de la Comisión Consultiva Independiente de Supervisión (CCIS);
  - ii) Informe del auditor externo;
  - iii) Informe del director de la División de Supervisión Interna (DSI).
11. Nombramiento del auditor externo
12. Informe del Comité del Programa y Presupuesto

### **COMITÉS DE LA OMPI Y MARCO NORMATIVO INTERNACIONAL**

13. Informe del Comité Permanente de Derecho de Autor y Derechos Conexos (SCCR)
14. Informe del Comité Permanente sobre el Derecho de Patentes (SCP)
15. Informe del Comité Permanente sobre el Derecho de Marcas, Diseños Industriales e Indicaciones Geográficas (SCT)
16. Asuntos relativos a la convocatoria de una conferencia diplomática para la adopción de un tratado sobre el Derecho de los diseños (DLT)
17. Informe del Comité de Desarrollo y Propiedad Intelectual (CDIP) y reseña de la aplicación de las recomendaciones de la Agenda para el Desarrollo

18. Informe del Comité Intergubernamental sobre Propiedad Intelectual y Recursos Genéticos, Conocimientos Tradicionales y Folclore (CIG)
19. Informe del Comité de Normas Técnicas de la OMPI (CWS)
20. Informe del Comité Asesor sobre Observancia (ACE)

#### SERVICIOS DE PROPIEDAD INTELECTUAL DE ALCANCE MUNDIAL

21. Sistema del PCT
22. Sistema de Madrid
23. Sistema de Lisboa
24. Centro de Arbitraje y Mediación de la OMPI, y nombres de dominio

#### OTRAS ASAMBLEAS Y TRATADOS

25. Tratado sobre el Derecho de Patentes (PLT)
26. Tratado de Singapur sobre el Derecho de Marcas (STLT)
27. Tratado de Marrakech para facilitar el acceso a las obras publicadas a las personas ciegas, con discapacidad visual o con otras dificultades para acceder al texto impreso (Tratado de Marrakech)

#### ASUNTOS RELATIVOS AL PERSONAL

28. Informes sobre asuntos relativos al personal
  - i) Informe sobre recursos humanos; y
  - ii) Informe de la Oficina de Ética Profesional
29. Enmiendas al Estatuto y Reglamento del Personal

#### CLAUSURA DE LA SERIE DE REUNIONES

30. Aprobación del informe resumido
31. Clausura de la serie de reuniones

## **ORDEN DEL DÍA CONSOLIDADO Y ANOTADO**

### **Punto 1 APERTURA DE LA SERIE DE REUNIONES**

Asambleas y otros órganos interesados: Todos

Presidente: El presidente de la Asamblea General de la OMPI

Documento: A/57/INF/1 Rev. (*Información general*)

### **Punto 2 ELECCIÓN DE LAS MESAS**

Asambleas y otros órganos interesados: Todos

Presidente: El presidente de la Asamblea General de la OMPI

Documento: A/57/INF/3 (*Mesas*)

### **Punto 3 APROBACIÓN DEL ORDEN DEL DÍA**

Asambleas y otros órganos interesados: Todos

Presidente: El presidente de la Asamblea General de la OMPI

Documento: El presente documento

### **Punto 4 INFORME DEL DIRECTOR GENERAL A LAS ASAMBLEAS DE LA OMPI**

Asambleas y otros órganos interesados: Todos

Presidente: El presidente de la Asamblea General de la OMPI

Documento: Ninguno

### **Punto 5 DECLARACIONES GENERALES**

Asambleas y otros órganos interesados: Todos

Presidente: El presidente de la Asamblea General de la OMPI

Documento: Ninguno

Punto 6 ADMISIÓN DE OBSERVADORES

Asambleas y otros órganos interesados: Todos

Presidente: El presidente de la Asamblea General de la OMPI

Documento: A/57/2 (*Admisión de observadores*)

Punto 7 APROBACIÓN DE ACUERDOS

Asambleas y otros órganos interesados: Comité de Coordinación de la OMPI

Presidente: El presidente del Comité de Coordinación de la OMPI

Documentos: WO/CC/74/1 (*Aprobación de acuerdos*)  
WO/CC/74/1 Add. (*Aprobación de acuerdos*)  
WO/CC/74/1 Add. 2 (*Aprobación de acuerdos*)

Punto 8 COMPOSICIÓN DEL COMITÉ DE COORDINACIÓN DE LA OMPI Y DE LOS COMITÉS EJECUTIVOS DE LA UNIÓN DE PARÍS Y LA UNIÓN DE BERNA

Asambleas y otros órganos interesados: Conferencia de la OMPI, Comité Ejecutivo de la Unión de París y Comité Ejecutivo de la Unión de Berna (3)

Presidente: El presidente de la Conferencia de la OMPI

Documento: A/57/3 (*Composición del Comité de Coordinación de la OMPI y de los Comités Ejecutivos de la Unión de París y la Unión de Berna*)

Punto 9 COMPOSICIÓN DEL COMITÉ DEL PROGRAMA Y PRESUPUESTO

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea General de la OMPI

Presidente: El presidente de la Asamblea General de la OMPI

Documento: WO/GA/49/1 (*Composición del Comité del Programa y Presupuesto*)

## Punto 10 INFORMES SOBRE ASUNTOS DE AUDITORÍA Y SUPERVISIÓN

Asambleas y otros órganos interesados: Todos

Presidente: El presidente de la Asamblea General de la OMPI

Documentos: WO/GA/49/2 (*Informe de la Comisión Consultiva Independiente de Supervisión de la OMPI (CCIS)*)  
A/57/4 (*Informe del auditor externo*)  
WO/GA/49/3 (*Informe anual del director de la División de Supervisión Interna (DSI)*)  
A/57/5 (*Lista de decisiones adoptadas por el Comité del Programa y Presupuesto*)

## Punto 11 NOMBRAMIENTO DEL AUDITOR EXTERNO

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea General de la OMPI

Presidente: El presidente de la Asamblea General de la OMPI

Documento: WO/GA/49/4 (*Nombramiento del auditor externo*)

## Punto 12 INFORME SOBRE EL COMITÉ DEL PROGRAMA Y PRESUPUESTO

Asambleas y otros órganos interesados: Todos

Presidente: El presidente de la Asamblea General de la OMPI

Documentos: A/57/5 (*Lista de decisiones adoptadas por el Comité del Programa y Presupuesto*)  
A/57/6 (*Propuesta de presupuesto por programas para el bienio 2018/19*)  
A/57/7 (*Apertura de nuevas oficinas de la OMPI en el exterior durante el bienio 2016/17*)  
A/57/8 (*Apertura de nuevas oficinas de la OMPI en el exterior durante el bienio 2018/19*)  
A/57/9 (*Plan maestro de mejoras de infraestructura para 2018-27*)  
A/57/10 (*Párrafos de decisión propuestos por los Estados Unidos de América para su inclusión en las decisiones sobre el informe del Comité del Programa y Presupuesto*)

## Punto 13 INFORME DEL COMITÉ PERMANENTE DE DERECHO DE AUTOR Y DERECHOS CONEXOS (SCCR)

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea General de la OMPI

Presidente: El presidente de la Asamblea General de la OMPI

Documento: WO/GA/49/5 (*Informe del Comité Permanente sobre Derecho de Autor y Derechos Conexos (SCCR)*)

Punto 14 INFORME DEL COMITÉ PERMANENTE SOBRE EL DERECHO DE PATENTES (SCP)

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea General de la OMPI

Presidente: El presidente de la Asamblea General de la OMPI

Documento: WO/GA/49/6 (*Informe del Comité Permanente sobre el Derecho de Patentes (SCP)*)

Punto 15 INFORME DEL COMITÉ PERMANENTE SOBRE EL DERECHO DE MARCAS, DISEÑOS INDUSTRIALES E INDICACIONES GEOGRÁFICAS (SCT)

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea General de la OMPI

Presidente: El presidente de la Asamblea General de la OMPI

Documento: WO/GA/49/7 (*Informe del Comité Permanente sobre el Derecho de Marcas, Diseños Industriales e Indicaciones Geográficas (SCT)*)

Punto 16 ASUNTOS RELATIVOS A LA CONVOCACIÓN DE UNA CONFERENCIA DIPLOMÁTICA PARA LA ADOPCIÓN DE UN TRATADO SOBRE EL DERECHO DE LOS DISEÑOS (DLT)

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea General de la OMPI

Presidente: El presidente de la Asamblea General de la OMPI

Documento: WO/GA/49/8 (*Asuntos relativos a la convocatoria de una conferencia diplomática para la adopción de un tratado sobre el Derecho de los diseños (DLT)*)

Punto 17 INFORME DEL COMITÉ DE DESARROLLO Y PROPIEDAD INTELECTUAL (CDIP) Y RESEÑA DE LA APLICACIÓN DE LAS RECOMENDACIONES DE LA AGENDA PARA EL DESARROLLO

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea General de la OMPI

Presidente: El presidente de la Asamblea General de la OMPI

Documentos: WO/GA/49/9 (*Informe del Comité de Desarrollo y Propiedad Intelectual (CDIP) y reseña sobre la aplicación de las recomendaciones de la Agenda para el Desarrollo*)

WO/GA/49/10 (*Decisión sobre asuntos relativos al Comité de Desarrollo y Propiedad Intelectual (CDIP)*)

WO/GA/49/16 (*Contribución de los órganos pertinentes de la OMPI a la aplicación de las recomendaciones de la Agenda para el Desarrollo que les conciernen*)

Punto 18 INFORME DEL COMITÉ INTERGUBERNAMENTAL SOBRE PROPIEDAD INTELECTUAL Y RECURSOS GENÉTICOS, CONOCIMIENTOS TRADICIONALES Y FOLCLORE (CIG)

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea General de la OMPI

Presidente: El presidente de la Asamblea General de la OMPI

Documentos: WO/GA/49/11 (*Informe del Comité Intergubernamental de la OMPI sobre Propiedad Intelectual y Recursos Genéticos, Conocimientos Tradicionales y Folclore (CIG)*)

WO/GA/49/17 (*Propuesta de programa de trabajo del CIG para el bienio 2018/19*)

WO/GA/49/18 (*Propuesta de la UE relativa al mandato del CIG para el bienio 2018/2019*)

Punto 19 INFORME DEL COMITÉ DE NORMAS TÉCNICAS DE LA OMPI (CWS)

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea General de la OMPI

Presidente: El presidente de la Asamblea General de la OMPI

Documento: WO/GA/49/12 (*Informe del Comité de Normas Técnicas de la OMPI (CWS)*)

Punto 20 INFORME DEL COMITÉ ASESOR SOBRE OBSERVANCIA (ACE)

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea General de la OMPI

Presidente: El presidente de la Asamblea General de la OMPI

Documento: WO/GA/49/13 (*Informe del Comité Asesor sobre Observancia (ACE)*)

Punto 21 SISTEMA DEL PCT

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea de la Unión del PCT

Presidente: El presidente de la Asamblea de la Unión del PCT

Documentos: PCT/A/49/1 (*Informe del Grupo de Trabajo del PCT*)

PCT/A/49/2 (*Prórroga de la designación de Administraciones encargadas de la búsqueda internacional y del examen preliminar internacional en virtud del PCT*)

PCT/A/49/2 Corr. (*Prórroga de la designación de Administraciones encargadas de la búsqueda internacional y del examen preliminar internacional en virtud del PCT*)

PCT/A/49/3 (*Designación de la Oficina de Propiedad Intelectual de Filipinas en calidad de Administración encargada de la búsqueda internacional y del examen preliminar internacional en virtud del PCT*)

PCT/A/49/4 (*Propuestas de modificación del Reglamento del PCT*)

Punto 22 SISTEMA DE MADRID

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea de la Unión de Madrid

Presidente: El presidente de la Asamblea de la Unión de Madrid

Documento: MM/A/51/1 (*Informe relativo a la Base de datos sobre productos y servicios del Sistema de Madrid*)

Punto 23 SISTEMA DE LISBOA

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea de la Unión de Lisboa

Presidente: El presidente de la Asamblea de la Unión de Lisboa

Documentos: LI/A/34/1 (*Propuesta de Reglamento Común del Arreglo de Lisboa y del Acta de Ginebra del Arreglo de Lisboa*)

LI/A/34/2 (*Propuesta de tabla de tasas prescritas en el Reglamento Común del Arreglo de Lisboa y del Acta de Ginebra del Arreglo de Lisboa*)

LI/A/34/3 (*Asuntos financieros relativos a la Unión de Lisboa*)

Punto 24 CENTRO DE ARBITRAJE Y MEDIACIÓN DE LA OMPI, Y NOMBRES DE DOMINIO

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea General de la OMPI

Presidente: El presidente de la Asamblea General de la OMPI

Documento: WO/GA/49/14 (*Centro de Arbitraje y Mediación de la OMPI, y nombres de dominio*)

Punto 25 TRATADO SOBRE EL DERECHO DE PATENTES (PLT)

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea General de la OMPI

Presidente: El presidente de la Asamblea General de la OMPI

Documento: WO/GA/49/15 (*Cooperación en virtud de las declaraciones concertadas por la Conferencia Diplomática relativas al Tratado sobre el Derecho de Patentes (PLT)*)

Punto 26 TRATADO DE SINGAPUR SOBRE EL DERECHO DE MARCAS (STLT)

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea del Tratado de Singapur

Presidente: El presidente de la Asamblea del Tratado de Singapur

Documento: STLT/A/10/1 (*Asistencia para la aplicación del Tratado de Singapur sobre el Derecho de Marcas (STLT)*)

Punto 27 TRATADO DE MARRAKECH PARA FACILITAR EL ACCESO A LAS OBRAS PUBLICADAS A LAS PERSONAS CIEGAS, CON DISCAPACIDAD VISUAL O CON OTRAS DIFICULTADES PARA ACCEDER AL TEXTO IMPRESO (TRATADO DE MARRAKECH)

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea del Tratado de Marrakech

Presidente: El presidente de la Asamblea del Tratado de Marrakech

Documento: MVT/A/2/1 Rev. (*Situación del Tratado de Marrakech*)

Punto 28 INFORMES SOBRE ASUNTOS RELATIVOS AL PERSONAL

Asambleas y otros órganos interesados: Comité de Coordinación de la OMPI

Presidente: El presidente del Comité de Coordinación de la OMPI

Documentos: WO/CC/74/2 (*Informe anual sobre recursos humanos*)  
WO/CC/74/2 Corr. (*Informe anual sobre recursos humanos*)  
WO/CC/74/5 (*Estrategia de recursos humanos 2017-2021*)  
WO/CC/74/6 (*Edad límite para la jubilación en la Organización Mundial de la Propiedad Intelectual (OMPI)*)  
WO/CC/74/3 (*Informe anual de la Oficina de Ética Profesional*)

Punto 29 ENMIENDAS AL ESTATUTO Y REGLAMENTO DEL PERSONAL

Asambleas y otros órganos interesados: Comité de Coordinación de la OMPI

Presidente: El presidente del Comité de Coordinación de la OMPI

Documentos: WO/CC/74/4 (*Enmiendas al Estatuto y Reglamento del Personal*)  
WO/CC/74/4 Add. (*Enmiendas al Estatuto y Reglamento del Personal*)  
WO/CC/74/7 (*Enmiendas al Estatuto del Personal propuestas por la Comisión Consultiva Independiente de Supervisión*)

Punto 30 APROBACIÓN DEL RESUMEN DEL INFORME

Asambleas y otros órganos interesados: Todos

Presidente: El presidente de la Asamblea General de la OMPI

Documento: El informe resumido

Punto 31 CLAUSURA DE LA SERIE DE REUNIONES

Asambleas y otros órganos interesados: Todos

Presidente: El presidente de la Asamblea General de la OMPI

Documento: Ninguno

[Fin del documento]